

ひと・自然 元気がやぐ さつま町



広報さつま2013 5



No.98

河川敷を彩る鯉のぼり

町長就任のごあいさつ



さつま町長 日高 政勝

このたび任期満了に伴って、4月14日執行された町長選挙におきまして、引き続き町長に就任させていただきました。

誠に光栄に存じます反面、選挙が行われなかっただけに、私に課せられました責務の重大さに、改めて身の引き締まる思いを強くいたしております。

これからの2期目の4年間は、今までの4年間の単なる延長線上で仕事をしていくということではなく、今まで取り組んできたことを含め、これまでの流れを素直な目で見直し、心機一転「非連続の改革」という言葉のとおり、町政に全身全霊を傾注してまいる決意であります。

時代を読み、決断を下し、スピーディーに実行し、町民の皆様が「夢と希望の持てる元気な町」を目指してまいります。

戦略目標として

1. 元気のでる農林・商工業の町
 2. 子どもやお年寄りが安心して暮らせる町
 3. ふれあいのある生き生きとした住みたい町
 4. 財政健全化による安定した行政サービスの町
- の4本柱を掲げ、具体的な施策展開に全力を尽くします。

皆様の一層のご理解とご協力を賜りますようお願い申し上げます。



盈進小学校体育館で行われた開票の様子

【町議会議員選挙】
有権者数・投票者数・投票率

	有権者数	投票者数	投票率
男	9,051人	6,618人	73.12%
女	10,866人	7,890人	72.61%
全 体	19,917人	14,508人	72.84%

任期満了に伴う、町長・町議会議員選挙が4月9日に告示され、4月14日に執行されました。

日高政勝町長
無投票再選
町議会議員
16人決まる

【町議会議員選挙】4月14日 21時40分確定

	氏 名	得票総数
当 選	宮之脇 尚 美	1,250票
当 選	森 山 大	1,145票
当 選	川 口 憲 男	993票
当 選	上久保 澄 雄	928票
当 選	東 哲 雄	920票
当 選	木 下 賢 治	871.635票
当 選	新 改 秀 作	846.116票
当 選	柏 木 幸 平	838票
当 選	新 改 幸 一	782.883票
当 選	岸 良 光 廣	775票
当 選	岩 元 涼 一	768票
当 選	舟 倉 武 則	754票
当 選	平八重 光 輝	739票
当 選	木 下 敬 子	727.364票
当 選	桑 園 憲 一	720票
当 選	米 丸 文 武	718票
	内 田 芳 博	624票
	無効票	108票
	持ち帰り票	0票
	按分の端数切り捨て	0.002票

※按分とは、候補者の中に同一の氏名、氏または名の候補者が2人以上いる場合で、投票用紙にその氏名、氏または名のみを記載した投票（按分票）があったとき、これをそれぞれの候補者の得票数の割合に応じて分けることをいいます。このため得票数に小数点以下の端数がつくことがあります。

2 町長・町議会議員選挙結果

4 基礎・基本定着度調査結果

5 平成24年度財政状況

6 不法投棄は犯罪です

7 さつま日記はじめました

8 まちのニュース

13 保健師だより

15 暮らしの情報

23 誕生・おくやみ
1歳で～す

24 人・夢
休日在宅医・薬局

■表紙の写真説明



4月22日、川内川河川敷に約100匹の鯉のぼりが登場。町観光協会が町民から不要になった鯉のぼりを募集し、平成18年災害からの復興記念として設置されました。鯉のぼりは、5月下旬まで川内川の空で泳ぎます。

平成24年度 財政状況

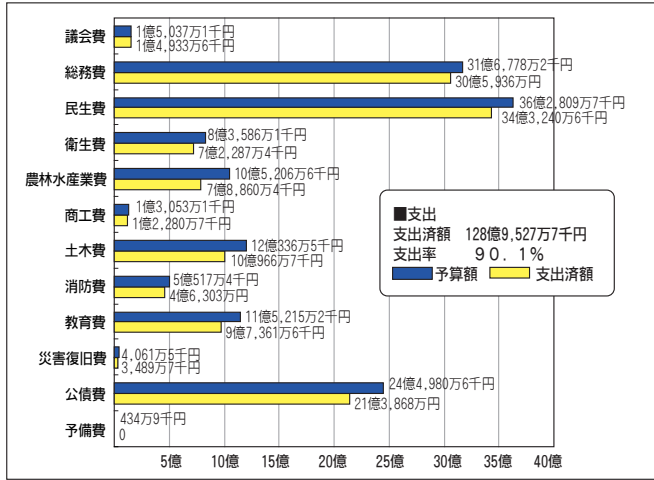
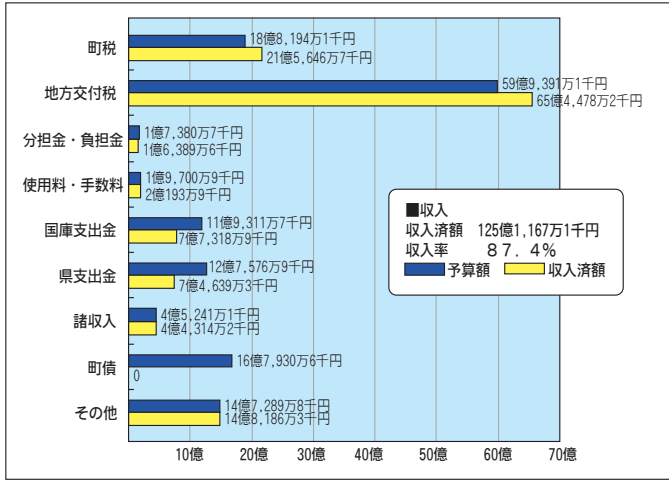
(平成25年3月末まで)

■一般会計の状況■

一般会計予算総額
143億2,016万9千円
(前年度比 1.4%の減)



平成24年度一般会計予算総額は、143億2,016万9千円となりました。当初予算総額125億8,600万円に17億3,416万9千円を増額しています。当初予算と比較すると、13.8%増となっています。
3月末現在における収入済額は125億1,167万1千円で、予算額に対する収入率は87.4%となっています。
支出済額は128億9,527万7千円で、予算額に対する支出率は90.1%となっています。



■基金(貯金)の状況■

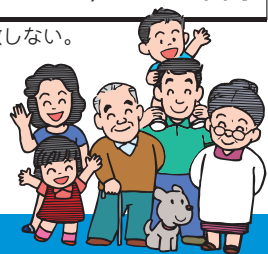
基金名	金額	基金名	金額
財政調整基金	31億1,504万2千円	地域公共交通対策維持確保基金	1,252万3千円
減債基金	2億220万5千円	公共施設整備基金	3億2,008万円
住宅新築資金等貸付町債償還基金	53万8千円	土地開発基金	1億2,495万3千円
退職手当組合調整特別負担基金	2億2,867万3千円	肉用牛特別導入事業基金	2,140万9千円
町営住宅建設等基金	8,136万3千円	奨学資金貸付基金	4,184万円
役場庁舎建設基金	11億964万円	国民健康保険基金	2億4,184万4千円
電源立地地域対策交付金事業基金	6,356万2千円	国民健康保険高額療養資金貸付基金	1,000万円
ふるさとさつま応援基金	197万2千円	介護保険給付費準備基金	5,090万1千円
災害復興基金	7,044万9千円	農業集落排水事業施設等維持補修基金	1,812万5千円
子ども健やか育成基金	9,022万8千円		
まちづくり振興基金	4億4,016万円	合計	62億4,550万5千円

※表示単位未満四捨五入の関係で合計は一致しない。

一般会計(3月末現在)において、町民一人当たり換算すると・・・

- 使われたお金 55万7千円
- 基金(貯金)残高 27万円
- 町債(借金)残高 70万3千円
- 町税負担額 9万3千円

(※平成25年4月1日現在の推計人口23,154人による。)



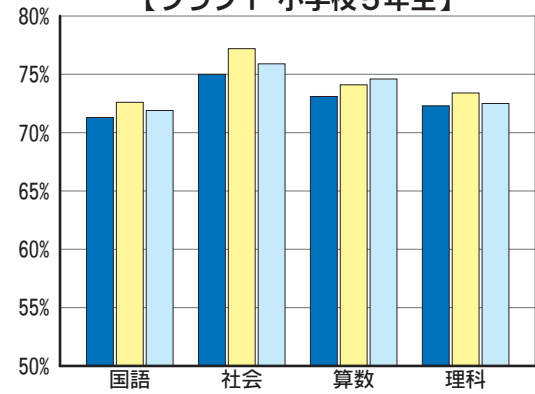
■特別会計の状況■

特別会計名	予算額	収入済額	収入率	支出済額	支出率
国民健康保険事業	34億4,377万7千円	30億9,323万7千円	89.8%	31億8,820万6千円	92.6%
後期高齢者医療	3億979万2千円	3億890万4千円	99.7%	2億8,044万3千円	90.5%
介護保険事業	29億6,700万1千円	29億214万8千円	97.8%	26億7,344万6千円	90.1%
介護サービス事業	2,187万1千円	2,047万5千円	93.6%	2,056万9千円	94.1%
農業集落排水事業	4,730万7千円	5,054万8千円	106.8%	4,274万2千円	90.4%

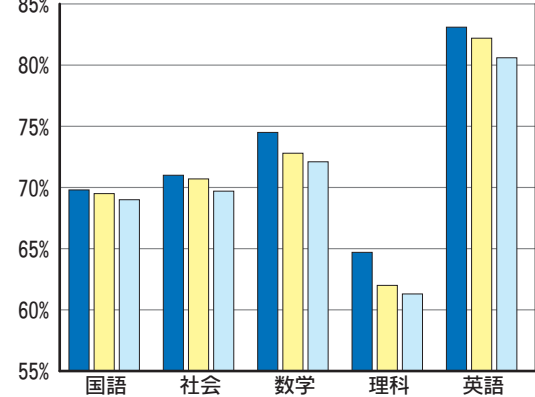
■公営企業会計の状況■

会 計 名		予 算 額	収 入 済 額	収 入 率	支 出 予 算 額	支 出 済 額	支 出 率
水 道 事 業	収益的	1億4,788万円	1億4,444万円	97.7%	1億3,779万円	1億2,453万円	90.4%
	資本的	2,130万円	1,277万円	60%	9,303万円	8,588万円	92.3%
簡易水道事業	収益的	2億4,108万円	2億4,195万円	100.4%	2億3,542万円	2億1,288万円	90.4%
	資本的	1億704万円	9,665万円	90.3%	2億945万円	1億9,725万円	94.2%

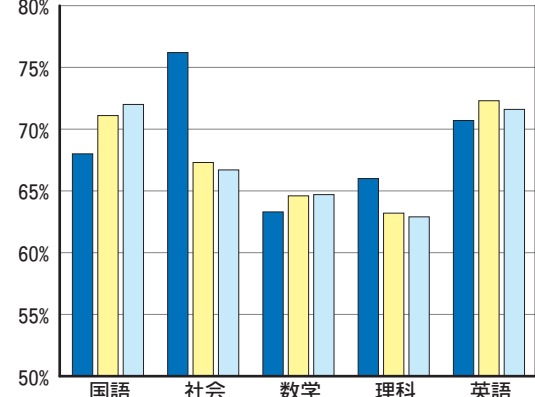
【グラフ1 小学校5年生】



【グラフ2 中学校1年生】



【グラフ3 中学校2年生】



■さつま町 ■地区 ■県

(グラフ1)

小学校5年生の分析

わずかずつではありますが、4教科とも県平均を下回っています。23年度4教科平均で1.5%下回っていましたが、24年度は0.8%と確実に県平均との差を縮めています。25年度は県平均を上回ることが期待されます。



(グラフ2・3)

中学校1・2年生の分析

1年生では、全教科県平均を上回りました。しかし、2年生では2教科上回るにとどまりました。2年生では、読み・書きの基礎になる国語科の基礎的基本的事項の定着が向上することで、全体的な底上げが期待されます。



【家庭へのお願い】

「さつまっ子 家庭学習のポイント」で強調していることは次の5ポイントです。

- 1 自分から進んで 帰宅したら、自分から進んで取りかかり、決められた時間は続けよう。
- 2 集中して テレビなどは消して、机の上を整理し、集中して学習しよう。
- 3 姿勢を正して 姿勢を正し、字はていねいに。
- 4 家族の人に 終わったら、家族の人に見てもらおう。
- 5 音読・読書 家族全員で、読書の雰囲気づくりをし、20分以上、音読・読書をしよう。

左の表は、1月に県教育委員会が県下の全ての小学校5年生・中学校1・2年生に実施した「基礎・基本」定着度調査の結果です。

子どもたちに確かな学力を

平成24年度「基礎・基本」定着度調査

結果から

【町教育委員会の取り組み】

- 1 読み取りの基礎となる読書について、「さつま読書のすすめ」の推薦図書を見直しました。これまで以上に読書の質の向上を図っていきます。
- 2 授業を教師間でお互いに見合い、授業力の向上を図ることができるように、先進校の取組に学ぶ機会を増やしながら、研修の活性化を図っていきます。
- 3 小学校・中学校の連携を促進し、学習のしつけや家庭学習の時間の確保など小・中学校9年間の成長を見通した働きかけを行います。
- 4 昨年度から「さつまっ子 家庭学習のポイント」～「早ね、早おき、朝ごはんによる家庭学習の充実」を町内小中学生と全保護者に配布し、家庭学習について町内そろった取組ができるようにしています。



※「基礎・基本」定着度調査とは…小・中学生が基礎学力(社会生活を営む上で最低限必要な知識や技能等)を、確実に身に付けているかどうか調べるために実施しています。

さつま町ホームページ <http://www.satsuma-net.jp/>
 さつま町 で検索



③ さつま町ちゃんの最新情報を随時更新しています。

さつま町ちゃん「十六夜」テレビCMで全国デビュー

十六夜CM「星島園」放送開始！平成24年度は10月1日より

このCMは、さつま町ちゃんを主人公にしたCMで、町民の皆さんに愛される町をPRしています。



このほかにもいろんなコーナーがあります！
 ぼくに会いにきてね♪

【お問い合わせ先】
 さつま町役場 総務課 政策推進係
 ☎ 53-1111 (内線2216)



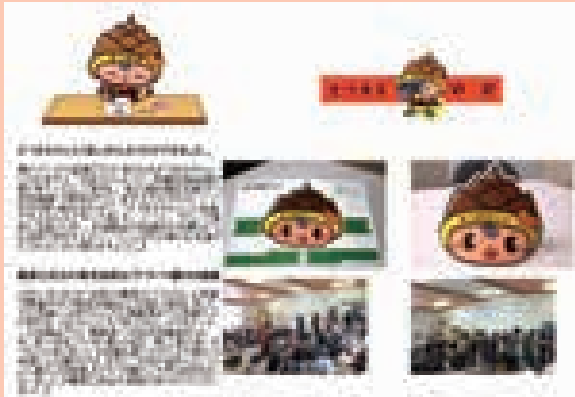
さつま町ちゃん情報満載!!

さつま町ホームページで、さつま町ちゃんの専用ページができました。さつま町ちゃんの最新情報や町PR活動の写真など楽しい内容が盛りだくさん！ぜひのぞいてみてください。



トップページ画面

① さつま町ちゃんの日記です。いろんなイベントに参加して町のPR活動を頑張ります♪



② さつま町ちゃんの写真集。有名キャラとも共演♪



ストップ。

不法投棄は犯罪です！

廃棄物をみだりに捨てることは禁じられています。それでも、さまざまな廃棄物を規則に反して捨ててしまう不法投棄。近隣の迷惑になることはもちろん、環境にも悪影響を及ぼします。

そもそも廃棄物とは？

事業活動にともなう発生するごみのうち、廃棄物の処理及び清掃に関する法律で定められた20種類のものを産業廃棄物と言います。
 一方、産業廃棄物以外のごみを一般廃棄物と言います。

廃棄物の処理にはルールがあります。

産業廃棄物を排出した事業者は、法で定められた処理基準に従って自分で処理するか委託基準に従って処理業者に委託するなどして、責任をもって適正に処理しなければなりません。

一方、事業者や個人が一般廃棄物を処理したい場合には、市町村ごとに決められた排出方法に従って適正に処理しなければなりません。

また、事業者または個人が自社または本人の土地であっても廃棄物を捨てることはできません。

どうして不法投棄をするの？

- ① ルールに従うのが面倒くさい
- ② 処理にかかる費用がもったいない
- ③ 処理基準の存在を知らなかったなどが考えられます。

不法投棄による被害

不法投棄された廃棄物からは、有害物質が漏れだし、環境破壊を引き起こすこともあり、地域の土壌や水質に重大な被害を与えかねません。
 また、捨てるのは簡単ですが、もとの美しい自然を回復するのは難しく、多大な費用がかかります。

もし、違反したら？

不法投棄した場合、5年以下の懲役または1,000万円以下の罰金などとても厳しい罰則が課せられます。

ここで平成24年度中にさつま町内で回収した不法投棄物を紹介します。

・エアコン	1台
・テレビ	24台
・冷蔵庫	12台
・洗濯機	5台
・廃タイヤ	162本
・消火器	19本
・バッテリー	27個
・スクーター	3台
・ミスト機	2台
・刈払機	4台
・チェンソー	4台
・ガスボンベ	4個
・車の座席	2個

平成24年度に回収した不法投棄物は約22トンのほりりました。

右に示した廃棄物は町クリーンセンターで処理できる空き缶や空き瓶、

紙類、ビニール等を除く不燃・資源ごみです。これらを処理業者に委託して処分するのに約20万円の税金を要しました。



不法投棄はいかなる理由も認められません。ごみは必ず決められた方法により処理しましょう！

【お問い合わせ先】

環境課 環境係
 ☎ (53) 1111

(内線2127)



ゴミを捨てないで

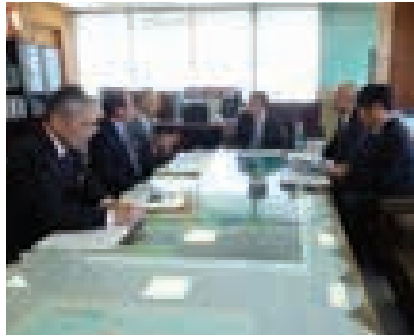
道路整備要望

県道鶴田大口線

2月27日、九州地方整備局にて県道鶴田大口線の要望活動を行いました。

県道鶴田大口線は大口曾木から鶴田ダムを経てさつま町を結ぶ重要な道路ですが、幅員が狭く離合も困難な一般県道であり、危機管理並びに観光道路として支障をきたしている状況です。

政権交代後に東京の国土交通省に整備要望を行いました。が、今回さつま町と伊佐市で九州各県を直接管轄する九州地方整備局に対し、鶴田ダムの危機管理道路兼観光道路としての整備や老朽化した橋梁の整備、川平トンネルの整備など、一刻も早い対応を要望しました。



中央の吉崎九州地方整備局長に要望する日高町長



開通式のテープカットの様子

「川内隈之城道路」開通式

地域活性化に期待

3月10日、伊藤鹿兒島県知事や薩摩川内市長、出水市長、さつま町長をはじめ地元選出国會議員など多数の参加者の下、南九州西回り自動車道「川内隈之城道路」の開通式が行われました。

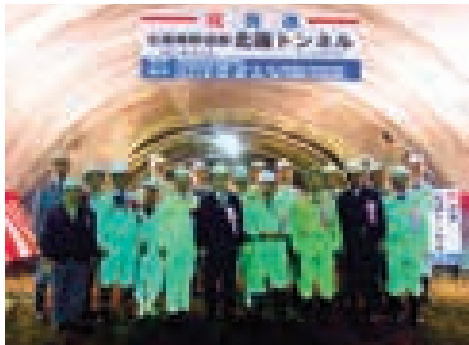
南九州西回り自動車道は、熊本県八代市を起点に水俣市、出水市、薩摩川内市を経て鹿児島市に至る総延長約140キロメートルの高規格道路で、九州南西部の地域経済の活性化、地域間の移動時間の短縮に大きく寄与する高規格幹線道路です。

北薩トンネル貫通

地域高規格道路「北薩横断道路」

「川内隈之城道路」は薩摩川内市都町から薩摩川内市水引町までの延長10・2キロメートルで、今回（薩摩川内高江IC）薩摩川内水引IC）間、延長3・5キロメートルが開通しました。

今後の供用開始予定としては、（薩摩川内都IC）薩摩川内高江IC）間と（鶴川内IC）阿久根北IC）間が平成26年度、（野田IC）阿久根北IC）間と（芦北IC）津奈木IC）間が平成27年度に計画されています。



関係者らによる記念撮影

地域高規格道路「北薩横断道路」のさつま町と出水市を結ぶ「北薩トンネル」が3月24日に貫通しました。

北薩トンネルは総延長4,850mで、県が管理する国道・県道のトンネルの中で最長となります。

出水市とさつま町の両境で貫通式と鏡開きが執り行われ、県や関係自治体、整備促進期成会、工事関係者など約230人が見守る中、貫通式では最後に残った厚さ1・5mの岩盤を爆破し、トンネルの貫通を祝いました。

この道路は、鹿児島県北部地域の浮揚発展に欠かせない極めて重要な道路であり、北薩空港幹線道路整備促進期成会（会長さつま町長日高政勝）でも毎年国・県等関係機関に対し、早期完成を強く要望しているところです。

今後、トンネル内の整備工事を進め、数年内の完成を目指しますが、完成すれば北薩地域の交通アクセスが大幅に改善され、物流促進や地域間交流、交通事故抑止などが期待されます。

3年ぶりの入学式

4月8日、泊野小学校で、3年ぶりとなる入学式が行われました。

今年は保護者や泊野区の方々が参列する中、帖佐直哉君、三腰晃太君の2名が入学しました。

緊張する新入生に対して、5名の在校生は、新入生を迎える歌「ドキドキドン！1年生」を披露しました。

6年生の川平成香さんは、「分からないことがあったらなんでも聞いてください。みんなでも楽しく遊んだり、勉強したりしましょう」と歓迎し、「これから全校児童7名で、仲良く頑張っていけます」と決意を述べました。



全校児童で仲良く頑張ります！



無料チケットを受け取る二ツ木さん（中央）

無料チケット贈呈
公共交通を利用し
安全な暮らしを

4月5日、町長室で無料チケット贈呈式が行われました。これは、65歳以上の運転免許証返納者に対し、町の地域公共交通である「乗合タクシー・コミュニティバス」の無料券を配布し、高齢者の交通事故防止とともに新たな交通手段として活用して頂くことを目的としています。式では、返納者第一号の二ツ木悦男さん（虎居地区）にさつま警察署の中村署長より無料チケットが贈呈されました。

町では、今後もさつま警察署にて返納時に無料チケットを配布していただく予定です。



作品を手にする飛松はづきさん

永野金山の秘密

永野小学校6年生の飛松はづきさん（現在薩摩中学校1年生）が、永野金山の歴史について調べてまとめた作品が、平成24年度鹿児島県小学校社会科作品コンクールで優良賞を受賞しました。

飛松さんは永野ウオーキング大会で金山の遺構を紹介する語り部隊として参加。もっと詳しく調べてみたいと研究をはじめました。金山のはじまりや金のとり方など丁寧にまとめ、遺跡めぐりやインタビュにも挑戦したそうです。

飛松さんは「永野には立派な金山があり、感動したし、永野がもっと好きになりました。西郷菊次郎さんについてもっと詳しく知りたいです」と話してくれました。

快挙 九州3位

宮中男子バレー部

3月25日～27日に佐賀市を中心に開催された第30回九州中学校バレーボール選抜優勝大会に、宮之城中学校男子バレーボール部が県代表として出場しました。

決勝トーナメントでは宮崎西中学校、長崎県日見中学校を下し、準決勝に進出。沖縄県佐良浜中学校に惜しくも敗れましたが、九州第3位という輝かしい成績をおさめました。

4月5日、町長室にて日高政勝町長に結果を報告し、今後の更なる活躍を誓いました。



宮之城中学校男子バレーボール部のメンバー

NHK生放送『かごしま大作戦』にTRY♪

さつま町の魅力を発信した1時間

3月26日の午後8時からNHK鹿児島放送局で生放送された『かごしま大作戦』にさつま町の職員らが参加しました。

さつままるちゃんは田上リポーターのアシスタントとしてお便りを運んだり、パネルを見せたりと頑張りました。以下、さつままるちゃんのコメントです。

さつま町の紹介や町民の皆様のいきいきとした表情、挑戦に元気をもらいました。また、たくさんのお便りも番組にお寄せいただき感謝・感謝です。これからも皆様の挑戦を応援していきます。僕の挑戦もこれからまだまだ続きますよ。目指せ『ゆるキャラNo.1』



スタッフ、出演者のみなさんと記念撮影♪

いきいきマップ作成



委員から町長へ「いきいきマップ」を贈呈

さつま町女性いきいき推進会議の委員11名は、町内のすばらしい観光資源に目を向け、町内の文化財や歴史を学んだり、名所をゆつくり楽しみながら遊んだりして、さつま町の良さを再認識していただきたいという思いで「いきいきマップ」を作成しました。町内の各施設に配布し、二カ年の活動を終了しました。



観光案内所に配布しました

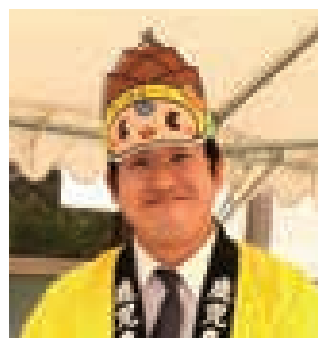
あなたも

さつままるちゃん

変身グッズ

販売開始!!

さつま町観光協会では、さつままるちゃんグッズ第一弾として『あなたもさつままるちゃんになれますよ』『冠(かんむり)』を制作し、宮之城鉄道記念館(さつま物産館)で販売しています。(1シート100円)それぞれのパーツ



みなさんもいろんなグッズを作ってみてください♪

旬の味を堪能

泊野観光たけのこ園



こんなにたくさん採れました!

奏や抽選会が行われました。

参加された方からは、「さつま町のたけのこは美味しくて毎年参加しています」「さつま町のたけのこを食べたら他の所のものは食べられない」などの声も聞かれました。

2回目も4月7日に開催され、7名の参加者で賑わいました。



たけのこづくしの「きらら定食」

マンゴー出荷スタート!

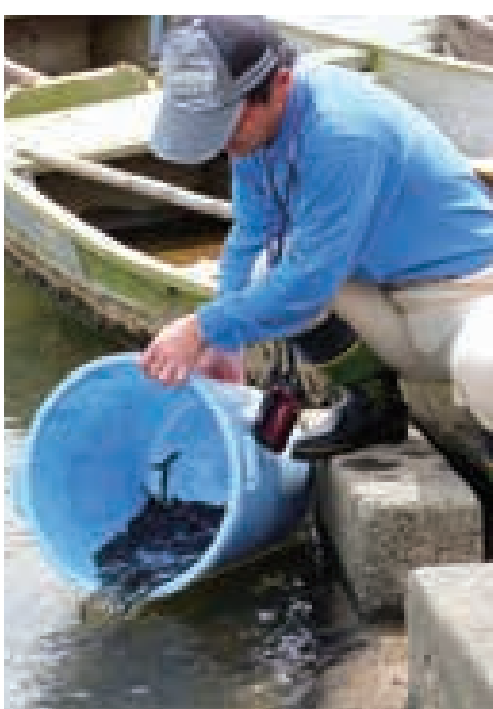


おいしいマンゴーいかがですか?

4月11日、福岡観光農園(園主 福岡喜一郎さん)で、生産者、関係者が一堂に会し、北さつま農協マンゴー部会による収穫祭が開催されました。本町では、5名の生産者で64aが栽培されており約11トンの出荷を見込んでいます。また、安心で安全な証である「かごしまの農林水産物認証(K・GAP)」を取得しているほか、昨年5月から「県域かごしまブランド産地」に指定されています。

出荷は、北さつま農協を通じて鹿児島・東京・名古屋の市場へ出荷されるほか、町内の直売所でも販売されますので「母の日」の贈り物などに是非、御利用ください。

アユの稚魚放流



二渡水辺公園付近での放流の様子

本町を流れる川内川本支流において、4月5日と26日に稚アユ放流が、川内川漁業協同組合により行われました。体長5～7cmの稚アユを約

170kg放流し、6月1日のアユ漁解禁までに、大きく成長することを祈りました。

また、川内川漁業協同組合が毎年実施している事業で、第7回川内川鮎まつりが6月2日に開催される予定です。

色鮮やかに咲き誇る

3月31日、時吉区の休耕田でチューリップ祭りが開催されました。今年は雨のため1週間遅れての開催となりましたが、町内外からたくさんの方が訪れ、色とりどりのチューリップの前で写真撮影をするなど楽しまれました。

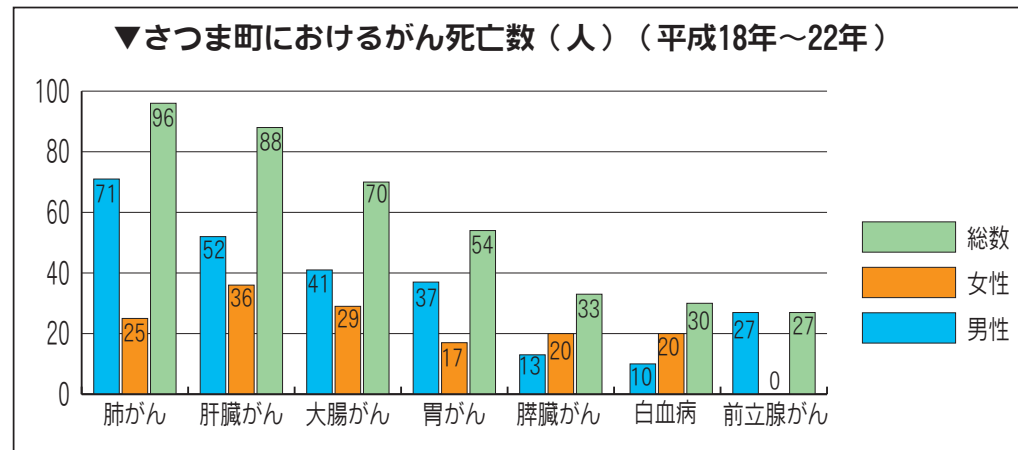


みんな仲良くスケッチ大会

がん検診を受けましょう ～大切な自分と家族のために～

さつま町では3人に1人が【がん】で亡くなっています

日本人の死因の第1位はがんです。年間30万人を超える人ががんにより命を落としています。さつま町でも、全国平均と同じく3人に1人の方が、がんで亡くなっています。



日本で一番多くなった肺がん

さつま町でも肺がんは増加の一途をたどっています。肺がんは、タバコを吸う人の発生率が吸わない人に比べて高いと言われています。肺がん予防のためにぜひ禁煙を心がけましょう。

増えている大腸がん

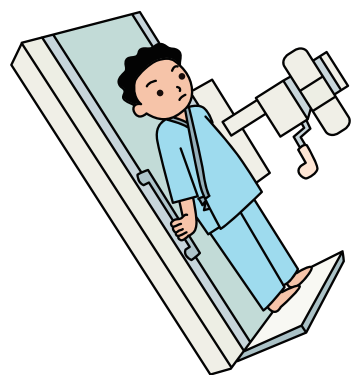
現在、胃がんは男女とも減少傾向にあります。大腸がんがそれに反して増えています。大腸がんの初期症状は、便に血が混ざったり、便の表面に血液や粘液が付着したりというような血便が見受けられます。痔と症状が似ているため、痔だと思い込んでいたら実は大腸がんだったというケースもあります。自己診断はせず、病院で検診を受けましょう。

検診と精密検査の大切さ

自覚症状がないうちから定期的に検診を受け続けることが、がんの早期発見・早期治療につながり、自身の命を守ることにつながります。検診は受診すれば終わりではありません。「詳しい検査が必要」となった方は、病気の有無を確認し、必要な場合は適切な治療を受けることが、健康寿命の延伸につながります。

平成25年度のがん検診の申込みをされた方には、検診前に受診票をお届けします。大切な自分と家族のためにぜひ、がん検診を受けましょう。

お問い合わせ先 健康増進課 健康増進係 ☎ 53-1111（内線2143・2144）



「脳のすこやか塾」

新規 参加者・サポーター募集

脳のすこやか塾とは…

簡単な読み書き計算の学習で、認知症の予防と、仲間づくりの場となることを目的とした教室です。

週1回30分程度、学習サポーターの助言を受けながら学習していきます。また、教室がない日も無理のない範囲で、毎日学習が継続できるようサポートしていきます。

参加者募集

- 【対象者】概ね65歳以上の元気な方（介護認定を受けていない方）
- 【募集人員】各会場10～20名 ※先着順です。
- 【教室日】平成25年6月～11月
- 【開催場所】
 - 求名交流館 【毎週火曜日】
 - 鶴田中央公民館 【毎週火曜日】
 - 山崎地区公民館 【毎週水曜日】
 - 屋地楽習館 【毎週水曜日】
 - 永野交流館 【毎週木曜日】
- ※希望される場所で受講が可能です。
- 【教材費】1か月 約2,300円（週1回の教室学習と毎日の自宅学習）

の教材費）
【申込方法】
5月17日（金）までに電話で下記にお申し込みください。

参加者の声

- 生活リズムの一つになったことがうれしい。
- 忘れたことを思い出せるようになった気がします。
- 読みの教材の中に昔話や童話があるので、自分が小学生だったとき、学芸会の劇に出演したことを思い出し懐かしい思い出に浸れる。
- 1週間がくるのが待ち遠しい。



新規サポーター募集

学習サポーターとは…
教室で高齢者と交流しながら、助言や指導にあたるボランティアスタッフのことです。

【対象者】概ね60歳までの方で、高齢者の健康増進及び介護予防に理解のある方。また、事前研修（1回）に参加可能な方。

【活動内容】
学習者との交流や助言・指導（サポーター1人に学習者2人程度）

現在、自主講座開催中！

見学大歓迎!!



- ・鶴田中央公民館（火）9時30分～
- ・求名交流館（火）9時30分～
- ・山崎地区公民館（水）9時30分～
- ・永野交流館（木）13時30分～
- ・屋地楽習館（木）9時30分～

【申込方法】
5月10日（金）までに電話でお申し込みください。

【申込み・お問い合わせ先】
介護保険課介護予防係
（さつま町地域包括支援センター）
☎（52）4690（直通）
☎（53）1111（内線2171）

新庁舎建設事業

《現場だより》

3月、新庁舎建設の基礎工事が始まりました。

工事は役場東側をA工区、西側をB工区に分け、先行のA工区では鉄筋工事・型枠工事と進められ、下旬には基礎コンクリートが打設されました。

B工区では、3月中旬に地盤改良工事が終了し、鉄筋工事が進められました。

4月、A工区では型枠が外され、埋め戻しの後、土間工事に入り、B工区では型枠工事終了後に基礎コンクリートが打設されました。



ポンプ車を使って基礎コンクリート打設が行われました。

※打設…コンクリートを枠の中に流し込むこと

児童手当制度

福祉課 子ども福祉係
内線2133

1 目的

児童手当制度は、児童を養育している方に手当を支給することにより、家庭等における生活の安定に寄与するとともに、次代の社会を担う児童の健やかな成長に資することを目的とします。

2 児童手当を受けることができる方

町内に居住し、中学校修了前（15歳到達後の最初の3月31日まで）の児童を養育している方。

3 支給額

○所得制限限度額内の方
・0歳～3歳未満の児童 15,000円
・3歳以上～小学校修了前までの児童10,000円
（第3子以降は15,000円）
・中学生10,000円
※第3子以降の数え方は、18歳未満到達後の最初の3月31日までの間にある児童の出生順です。

～行政の悩みごとについて
相談してみませんか～

行政相談所を開設します

毎日の暮らしの中で、国・県・町が行っている仕事への疑問や相談ごとはありませんか。「行政相談委員」が、次のとおり行政相談所を開設しますので、お気軽にご相談ください。なお、相談は無料で、秘密は堅く守られます。

【行政相談日程】

開催日	時間	場所	相談委員
5月13日(月)	午前 9時～正午	鶴田支所(1階相談室)	東郷 光行
		薩摩支所(旧館1階会議室)	豎山 修啓
5月20日(月)	午前10時～正午	虎居地区公民館(小会議室)	小島 泰秀
5月21日(火)	午前10時～正午	佐志地区公民館(図書室)	
5月22日(水)	午前10時～正午	山崎地区公民館(和室)	
5月23日(木)	午前10時～正午	宮之城ひまわり館(相談室)	

※相談委員の担当区域に関わらず、どこの会場でも構いませんのでご相談ください。
※5月以外でも、次のとおり行政相談を実施しますので、お気軽にご相談ください。
(宮之城ひまわり館では、心配ごと相談と一緒に実施します。)

開催日	時間	場所	相談委員
毎月第3木曜日	午前10時～正午	宮之城ひまわり館(相談室)	小島 泰秀
8月12日(月) 10月21日(月) 2月24日(月)	午前 9時～正午	鶴田支所(1階相談室)	東郷 光行
8月12日(月) 9月 9日(月) 10月21日(月) 12月16日(月) 2月24日(月)	午前 9時～正午	薩摩支所(旧館1階会議室)	豎山 修啓

●お問い合わせ先：総務課 秘書人事係 ☎53-1111（内線2212）

4月子牛せり市結果 期日：4月8日(月)～9日(火)（消費税抜き、売却分）（単位：頭・円・kg）

性別	頭数	総売上高	最高価格	平均価格	平均体重	前回比（対3月分）
雄	1	670,000	670,000	670,000	200	—
めす	296	140,998,000	1,407,000	476,345	277	19,532円安値
去勢	382	192,088,000	790,000	502,848	302	2,509円安値
合計	679	333,756,000	1,407,000	491,541	291	9,500円安値



○所得制限限度額を超える方
・5,000円（当月の間）
平成24年6月から適用

（児童手当の所得制限）

扶養親族等の数	所得制限限度額
0人	622万円
1人	660万円
2人	698万円
3人	736万円
4人	774万円
5人	812万円

申請者の前年分（1月から5月分までの手当については前々年分）の所得が所得制限限度額以上の場合、児童の年齢に関わらず、申請者までの児童1人につき5,000円となります。

所得制限限度額は、申請者の前年の収入から給与所得控除、医療費等の控除、社会保険料相当額（一律80,000円）を控除した額です。

4 申請手続き

・印鑑（スタンプ印以外）
・厚生年金、共済組合に入入されている方は、申請者の健康保険証の写し
・申請者名義の金融機関の

預金通帳等（口座番号等が確認できるもの）
この他に、必要に応じて提出の必要な書類があります。

5 支給の開始

児童手当は、原則、申請した月の翌月分から支給されます。ただし、出生日や転出予定日（異動日）が月末に近い場合、申請が翌月になっても異動日の翌日から15日以内の申請であれば、申請月から支給します。申請が遅れると、遅れた月分の手当を受けられなくなる場合がありますので、ご注意ください。

6 支給月日

・平成25年6月12日（水）
平成25年2～5月分
・平成25年10月11日（金）
平成25年6～9月分
・平成26年2月12日（水）
平成25年10月～
平成26年1月分

7 現況届

（1）児童手当を受給している方は、毎年6月中に現況届（6月1日現在で受給者が加入している年金や児童の養育状況等）を提出することになります。

（2）現況届は、6月分以降の手当の受給資格について確認を行うものです。
（3）6月初旬に受給者の方へ現況届の案内文を送付しますので、必ず期限内（6月中）に提出してください。

●お問い合わせ先 さつま町役場

☎(53) 1111
・本庁
福祉課 子ども福祉係
（内線2133）
・鶴田支所 保健福祉係
（内線4115）
・薩摩支所 保健福祉係
（内線6124）

町の文化財を 案内します

文化課 文化係
内線2552

さつま町には、町の歴史と町内に残っている史跡・文化財を案内するボランティアグループ「さつまガイド」があり、現在11名の会員で活動しています。地域で守られてきた文化財を通して、多くの人に先人たちが残した歴史とその遺産を守っていく大切さを知っていただきたいと思いますので、学習の一環や研修



■町内の歴史を学べる場所 や代表的な文化財

・宮之城歴史資料センター
・ふるさと薩摩の館
・宗功寺跡・永野金山
・紫尾神社・山崎御飯屋跡
・大願寺跡墓石塔群
・興詮寺（本堂）内陣
・別府原古墳群 ほか、県指定・町指定文化財など

※ご希望により、複数の場所を案内するコースも設定できます。

■お問い合わせ先 教育委員会

文化課 文化係
☎(53) 1111
（内線2552）

農業者年金 受給者の皆様へ

農業委員会 農地係
内線2441

今月中に独立行政法人農業者年金基金より、受給者の皆様へ現況届出（農業委員会提出用）が郵送されます。

家族や本人等が内容を確認し、本人が家族の代筆（入院等の場合）のうえ指定期日までに本庁農業委員会事務局または鶴田・薩摩各支所（経済係）まで提出してください。

未提出の場合、年金の支給が停止されるおそれがあります。

■お問い合わせ先

☎(53) 1111
本庁農業委員会事務局
内線2441
鶴田支所経済係
内線4121
薩摩支所経済係
内線6132

農業者年金の特徴

農業者年金は、自らが積み立てた保険料と運用益によって、将来受け取る年金額が決まる「積み立て方

式」を採用しています。そのため、農業者年金は世代間格差の問題はなく、また平均余命の伸びが年金財政に影響を与えることはありません。

★国民年金加入者で農業に従事されている方は誰でも加入できます。

60歳未満の国民年金第1号被保険者であつて年間60日以上農業に従事している方は誰でも加入できます。配偶者や、後継者など家族農業従事者の方も加入できます。

★少子高齢化時代に強い年金です。

年金資産は安全かつ効率的に運用しています。

自分が必要とする年金額の目標に向けて、保険料を自由に決められ（月額2万円〜6万7千円）、経営の状況や老後設計に応じていつでも見直せます。

★終身年金で80歳までの保証付です。

農業者老齢年金は、原則65歳から生涯受け取ることが出来ます。仮に80歳前に亡くなられた場合でも、80歳までに受け取るはずであ

った農業者老齢年金の額の現在価値に相当する額をご遺族に死亡一時金として支給します。

★税の特例があります。

★支払った保険料は、全額（1人当たり最高年額80万4千円）が社会保険料控除の対象となり、所得税・住民税が節税に。
★保険料を農業者年金基金が運用して得られる収益（運用益）は非課税です。
★将来受け取る農業者年金には公的年金等控除が適用（公的年金等の合計額が120万円までは非課税）されます。

★認定農業者等一定の要件を満たす方には、保険料の国庫補助があります。

認定農業者で青色申告をしている方やその方と家族協定を結んだ配偶者・後継者の方等一定の要件を満たす方には、保険料の国庫補助（月額最高1万円、通算すると最大で216万円）があります。

農業者年金に関する相談は、地区担当農業委員・農業委員会・JA北さつままでご連絡下さい。

平成25年度県政アンケートモニター募集

総務課 広報文書係
内線2214

県政に対する県民の皆さんのご意見やご提案を広くお聴きし、今後の諸施策を進める上での参考にさせていただきます。ため、県政アンケートモニターを募集します。

■仕事内容

県政に関するアンケート調査への回答

■任期

平成25年9月1日〜平成27年8月31日（2年間）

■応募資格

20歳以上の県内居住者で、県政に関心をもち、その推進・向上に協力いただける方（国又は地方公共団体の議会の議員、常勤の国家公務員又は地方公務員、過去2期（4年）の間に連続してモニターを経験した方は除きます。）

なお、現モニターの方も応募は可能ですが、新たにモニターとなられる方を優先します。

■謝礼等

モニター業務に対する謝礼はありません。ただし、毎回、県政資料を提供しま

す。なお、今回新たにモニターになつていただいた方には、「かごしま よかとこ100選」（全5巻）の中からいずれか1巻をプレゼントいたします。

■応募方法

県庁広報課、県地域振興局本庁舎・支庁及び各市町村窓口等に備え付けの「募集リーフレット」のほか、はがき、ファックス、インターネットにより応募できます。

ホームページ

http://www.pref.kagoshima.jp
なお、選考結果は7月末までに連絡します。

■お問い合わせ先

鹿児島県知事公室広報課 県民の声係
☎099(286)2093
FAX099(286)2119
e-mail:kennin-koe@pref.kagoshima.jp



さつまの日
毎月第3土曜日は「青少年育成の日」
毎月第3日曜日は「家庭の日」

鹿児島県政出前 セミナー申込受付中

総務課 広報文書係
内線2214

県では、県民の皆様からの要望に応じて、県政の課題や重点施策などについて県職員が直接お伺いし説明を行う「かごしま県政出前セミナー」の申し込みを受け付けています。どうぞ御活用ください。

■対象

自治会やサークル、PTAなど、おおむね20人以上の参加が見込める会合や研修会など（県庁見学（月・水・金曜日）に併せて県庁でも実施できます。）

■実施時間

午前10時から午後9時（土・日・祝日は午前10時〜午後5時）

■申込方法

開催日の1か月前までに郵便、FAX、電子メールでお申し込みください。

テーマメニュー

・県政の広報・広聴活動
・かごしまのさかな
・鹿児島本格焼酎の魅力・取組など

テーマメニューなど詳しくは県ホームページをご覧ください。

職業訓練指導員講習



http://www.pref.kagoshima.jp/kohokocho/seminar/index.html
e-mail:kennin-koe@pref.kagoshima.jp
県庁広報課
☎099(286)2093
FAX099(286)2119
e-mail:kennin-koe@pref.kagoshima.jp

■お問い合わせ先

県庁広報課

職業訓練指導員の免許を取得したい方を対象に、講習会を実施します。

なお、講習終了後に県知事に申請することで、免許を受けることができます。

■期日

平成25年7月29日（月）から8月7日（水）のうち6日間（午前9時〜午後5時）

■会場

ポリテクセンター鹿児島（予定）
鹿児島市東郡元町14-3

パスポートの申請は 役場町民課へ

パスポートの申請・受領の窓口は役場町民課（本庁）になります。町内の方は、県のパスポート窓口を原則利用できませんので、ご注意ください。



■お問い合わせ先 町民課 町民係
☎53-1111（内線2123・2124）

さつま町で就職を目指されている方へ

無料

平成25年度 各種セミナー開催のお知らせ

平成23年度から実施しております、求職者支援のための各種セミナーを25年度も実施いたします。

公民会の全戸配布等にて広報いたしますので、求職中の方だけではなく、興味のある方もふるって参加してください。



◇お問い合わせ先 雇用創造推進協議会 ☎53-1995

■雇用拡大メニュー（事業主メニュー）

No.	セミナー名称
①	農商工連携交流セミナー
②	企業及び農家の相互の現場見学会
③	農業生産法人設立セミナー
④	企業等農業参入セミナー

■人材育成セミナー（求職者向けのセミナー）

No.	セミナー名称
①	女性起業家セミナー
②	創業・起業ステップアップセミナー
③	町内の農業生産法人や大型農家を受け皿とした生産技術研修
④	農業経営及びマーケティングセミナー
⑤	未利用の梅園等を利用した、梅の栽培技術習得セミナー
⑥	遊休竹林等を活用した竹林改良技術等の技術習得セミナー
⑦	農産物加工グループ育成セミナー
⑧	基礎から学ぶITセミナー
⑨	販路促進ネット活用セミナー
⑩	キラリ輝く店舗づくり、販売促進セミナー
⑪	スポーツ合宿コーディネーター人材育成セミナー
⑫	グリーン・ツーリズム農家育成セミナー
⑬	観光ガイド育成セミナー
⑭	名物「ホタル舟」の棹差人材育成セミナー

健康診査日程 (5・6月分)

健康増進課 健康増進係
内線2144

乳幼児健診・健康相談

■1歳7～8か月児

(H23・9生) 健診

5月15日(水)

午後0時30分～午後1時

受付(宮之城保健センター)

■7～8か月児

(H24・9生) 育児相談

5月24日(金)

午前9時～午前9時30分

受付(宮之城保健センター)

■3歳児

(H22・3生) 健診

5月22日(水)

午後0時30分～午後1時

受付(宮之城保健センター)

■2歳3か月児

(H23・2生) 歯科健診

6月6日(木)

午後0時30分～午後1時

受付(宮之城保健センター)

■4か月児

(H25・1生) 健診

6月12日(水)

午後0時30分～午後1時

受付(宮之城保健センター)

■母子健康手帳交付

5月27日(月)

職員の異動等のお知らせ

総務課 秘書人事係
内線2212

●職員の退職

3月31日付け退職者をお知らせします。(一)は前職名

北原美義(会計管理者会計課長)▽山口良一(耕地林

業課長)▽山口正展(教育

委員会総務課長)▽紺屋順

子(学校給食センター宮之

城学校給食センター給食調

理員)▽高嶺真知子(教育

委員会総務課長補佐兼薩摩

教育係長)▽井上斉(消防

課主幹兼予防係長)▽杉元

裕子(町民課主幹)▽松山

兼二(災害復興対策課長)

↓国土交通省九州地方整備

局へ▽藤野義久(学校教育

課長補佐兼指導主事)↓鹿

児島市立伊敷台中学校へ▽

濱崎茂(参事)

●職員の新着

■課長職

杉水流博 耕地林業課長兼

耕地係長(工事検査監兼工

事検査室長)▽嶺山扶美子

会計管理者会計課長(監査

委員事務局局長兼監査係長)

■課長職昇任等

▽小永田浩 工事検査監兼

6月10日(月)
午前9時30分～午前11時
(宮之城保健センター)
※健康保険証・印鑑をお持ちください。

■フッ化物塗布

5月15日(水)

5月22日(水)

6月6日(木)

午後3時～午後4時受付
(宮之城保健センター)

■屋地楽習館健康相談

6月4日(火)

6月18日(火)

午前9時30分～午前11時

(屋地楽習館)

■「えほんの森」身長・体重測定

6月14日(金)

午前10時～午前11時30分

(えほんの森)

■固定資産税の減免申請のお知らせ

税務課 資産税係

内線2115

次に該当する資産につき

ましては、固定資産税の減

免対象となりますので、該

当資産を所有されている方

は、減免申請書の提出をお

願います。

なお、昨年度申請書を提

出された方は、再度提出す

る必要はありません。



■減免対象資産

公益のために直接専用す

る固定資産(有料で使用す

るものを除く)

例:公民館用地・防火水槽

用地等を所有されている方

付けてあります。

■提出先

本庁税務課資産税係及び

鶴田・薩摩支所税務係

※減免申請書は窓口へ備え

付けてあります。

■提出先

本庁税務課資産税係及び

鶴田・薩摩支所税務係

※減免申請書は窓口へ備え

付けてあります。

■提出先

本庁税務課資産税係及び

鶴田・薩摩支所税務係

※減免申請書は窓口へ備え

付けてあります。

■提出先

本庁税務課資産税係及び

鶴田・薩摩支所税務係

※減免申請書は窓口へ備え

付けてあります。

■提出先

本庁税務課資産税係及び

鶴田・薩摩支所税務係

※減免申請書は窓口へ備え

付けてあります。

■提出先

本庁税務課資産税係及び

鶴田・薩摩支所税務係

※減免申請書は窓口へ備え

付けてあります。

■提出先

本庁税務課資産税係及び

鶴田・薩摩支所税務係

※減免申請書は窓口へ備え

付けてあります。

■提出先

本庁税務課資産税係及び

鶴田・薩摩支所税務係

※減免申請書は窓口へ備え

付けてあります。

■提出先

本庁税務課資産税係及び

鶴田・薩摩支所税務係

※減免申請書は窓口へ備え

付けてあります。

■提出先

本庁税務課資産税係及び

鶴田・薩摩支所税務係

※減免申請書は窓口へ備え

付けてあります。

■提出先

本庁税務課資産税係及び

鶴田・薩摩支所税務係

※減免申請書は窓口へ備え

付けてあります。

■提出先

本庁税務課資産税係及び

鶴田・薩摩支所税務係

※減免申請書は窓口へ備え

付けてあります。

■提出先

本庁税務課資産税係及び

東日本大震災復興支援 映画上映結果とお礼

福祉課 福祉障害係
内線2134

3月8日・9日に上映さ

れました東日本大震災復興

支援映画「エクレール・お

菓子放浪記」につきまして

は、前売り券1451枚、

当日券31枚の購入があり、

販売総額は1,479,3

00円でした。

また、上映されました3

会場におきまして、被災地

に対する義援金が115,

726円ありました。

映画鑑賞券販売総額に対

する還元金も73,965

円ありましたので、義援金

と合わせて映画が制作され

ました被災地の宮城県へ全

額(189,691円)送

金したところで。

多くの皆様のご支援ありが

とうございました。

■係長職昇任

富満悦郎 財政課財政係長

(財政課財政係)▽原田健

二 安全安心対策課安全安

心対策係長(介護保険課介

護係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

による農作業事故の未然防

止に努めましょう。

農作業をするときは、心

にゆとりを持ち、無理をし

ないで、安全対策を徹底し

ましょう。

■係長職昇任

富満悦郎 財政課財政係長

(財政課財政係)▽原田健

二 安全安心対策課安全安

心対策係長(介護保険課介

護係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

防係長)▽山口泰徳 介

護係長(介護保険課介護予

国民年金のお知らせ

■くらしの情報

**免除制度を
ご存じですか？**

町民課 町民係から
内線2125

「所得が少ない」「会社を退職した」等の理由で経済的に国民年金保険料を納付することが困難な場合は、保険料免除制度が利用できます。

保険料免除の承認は本人、配偶者及び世帯主の所得により審査が行われます。

※免除申請の平成25年度分（平成25年7月～平成26年6月）の受付は7月からです。

■お問い合わせ先

川内年金事務所
☎（22） 5279

**3つの基礎年金が
あなたの一生を
サポートします**

①老齢基礎年金

～老後への備え～
65歳から生涯老齢基礎年金が支給されます。（終身保障）
平成25年度年金額
786,500円（満額）

②障害基礎年金

平成25年度年金額（定額）
983,100円（1級）
786,500円（2級）
国民年金加入中の病気やケガで障害等級表（1級・2級）による障害の状態にある間は障害基礎年金が支給されます。
また、生計を維持されている18歳到達年度末までの

○20歳から60歳になるまでの40年間（480月）の全期間保険料を納めた方（20歳から60歳までの厚生年金期間及び共済期間も対象となります）は、65歳から満額の老齢基礎年金が支給されます。
○会社員や公務員（厚生年金や共済組合に加入）だった方には老齢厚生年金や退職共済年金が上乗せされて支給されます。
※老齢基礎年金を受けるためには保険料を納めた期間と保険料を免除された期間及び厚生年金又は共済組合等を合計した期間が最低25年間（300月）あることが必要です。

子または障害を持つ20歳未満の子がいる場合は、加算があります。

③遺族基礎年金

平成25年度年金額
1,012,800円
（子のある妻）
（基本額（定額））786,500円＋子1人の加算額226,300円
国民年金の加入者が亡くなったとき、その方によって生計を維持されていた「子のある妻」又は「子」に支給されます。
（注1）子は18歳到達年度の末日まで、又は障害がある場合は20歳になるまで支給されます。
（注2）妻に支給される場合は、子の人数によって加算があります。

障害基礎年金や遺族基礎年金を受けるためには、障害の初診日や死亡といった事故が発生するまでの公的年金の加入月数の2／3以上の期間について、保険料が納付又は免除されていること、もしくは初診日又は死亡された日の属する月の前々月までの1年間に保険料の未納がないことが必要です。

広告を掲載しませんか？ 広告主大募集

■広報さつま 1枠1万円（縦6.0cm×横8.5cm）
詳しくは町ホームページをご覧ください。 <http://www.satsuma-net.jp/>

薩摩郡医師会病院診療案内 (H25.4.1～)

診療科	月	火	水	木	金	土
内科	神野	神野大塚		神野大塚	神野	
神経内科		花田	花田		花田	
救急科	益崎	益崎	益崎	益崎		
外科	本坊		本坊	緒方	本坊	
循環器内科			福岡	堀之内(第2・4)	早川	
消化器内科					倉元	倉元
整形外科	海江田	海江田	海江田	海江田	吉松	吉松(原則第2・4)
放射線科	林田	林田		林田	馬ノ段	

※6月より町民で50歳以上の方は、低線量CT肺がん検診が1,000円で受診できます。(要受診券) (TEL: 0996-53-0326)

石材の専門家

墓 石
納 骨 堂
石材彫刻

確実な信頼と永年の実績を誇る
鳥居石材店 鳥居 通
さつま町虎居町7-8 TEL0996(53)1189



よかところ再発見

まちの歴史探訪⑦

黄龍山大願寺

黄龍山大願寺は中世の祁答院洪谷氏の菩提寺です。「出水斑日記」によると、古くは白鳳年中（670年代）に創建されたとも伝えられています。柏原区に「大願寺」という集落名があるように、その周辺には鐘楼跡や多くの墓石塔が現存し、中でも国道267号線沿いの「開山堂跡」と



薬師堂跡

「薬師堂跡」の祁答院洪谷氏代々の墓石塔や歴代住職の墓石塔は、県の指定文化財に指定されています。祁答院洪谷氏の勢力が盛んな頃には多くの堂舎（お堂）が建ち、京都の南禅寺や建仁寺などの大寺院からも住職が来るほどでしたが、祁答院氏滅亡後は徐々に衰え、明治時代には墓石塔は草に埋もれていたといえます。

なお、「祁答院記」や「鶴田再紀方札帳」等の記録では、室町幕府三代将軍足利義満が書いたとされる「医王寶殿」の扁額が大願寺の薬師堂にあったと伝えています。「医



開山堂跡

※主な会議及び行事を抜粋
(各課・局との内部会議は省略)

町長の動静 (平成25年3月)

1日(金) 3月議会定例会(本会議) ▽百歳訪問(前原トミ様)	11日(月) 建設新聞取材対応
4日(月) 職員朝会 ▽百歳訪問(阿久根ノ工様) ▽農業再生協議会総会	12日(火) 森林組合系統運動推進委員会(鹿児島市)
5日(火) 一般質問協議 ▽農林水産省農村振興局と中山間地域等意見交換	13日(水) 中学校卒業式 ▽南日本新聞新旧支局長来庁面談
6日(水) 自衛隊入隊者壮行会及び自衛官募集員委嘱状交付式 ▽一般質問協議	14日(木) 百歳訪問(内タル様、後藤スミエ様) ▽女性いきいき推進会議
7日(木) 本会議(代表質問・一般質問)	15日(金) 河川愛護表彰授与式 ▽JA北さつま健康づくり懇話会 ▽新聞・TV各社取材対応
8日(金) 本会議(総括質疑)	16日(土) さつま園開設30周年記念並びに増床落成式
10日(日) 南九州西回り自動車道「川内隈之城道路(水引IC～高江IC)」開通式(薩摩川内市) 隊友会主催自衛隊入隊者壮行会	18日(月) 県庁関係課訪問協議・県農業農村情報センター理事会(鹿児島市)
19日(火) 県土改連総会・理事会(鹿児島市)	19日(火) 議会全員協議会 ▽ダム所長来庁面談 ▽課長職異動内示
20日(水) さつま土地改良区通常総代会	20日(水) かがや姫グラウンド現地 ▽南日本新聞支局長を送る会
21日(木) 県観光連盟理事会(鹿児島市) ▽鳥獣被害防止対策協議会	21日(木) 県観光連盟理事会(鹿児島市) ▽鳥獣被害防止対策協議会
22日(金) 課長会 ▽盈進小学校卒業式 ▽本会議(最終日) ▽議会との交流会	22日(金) 課長会 ▽盈進小学校卒業式 ▽本会議(最終日) ▽議会との交流会
23日(土) 小中学校管理職送別会	23日(土) 小中学校管理職送別会
24日(日) 北薩横断道路「北薩トンネル」貫通式	24日(日) 北薩横断道路「北薩トンネル」貫通式
25日(月) 県育英財団評議員会(鹿児島市) ▽防犯協会総会(地域安全モニター委嘱)	25日(月) 県育英財団評議員会(鹿児島市) ▽防犯協会総会(地域安全モニター委嘱)
26日(火) 鹿児島県森林管理署長・北薩森林管理署長来庁面談	26日(火) 鹿児島県森林管理署長・北薩森林管理署長来庁面談
27日(水) 町振興計画審議会 ▽農林業対策協議会	27日(水) 町振興計画審議会 ▽農林業対策協議会
28日(木) 川内川河川事務所所長来庁面談 ▽県北薩振興局来庁面談	28日(木) 川内川河川事務所所長来庁面談 ▽県北薩振興局来庁面談
29日(金) 退職者辞令交付式 ▽立地協定調印式(テックス) ▽ハローワーク所長来庁面談	29日(金) 退職者辞令交付式 ▽立地協定調印式(テックス) ▽ハローワーク所長来庁面談
30日(土) 平川大薄老人クラブ総会	30日(土) 平川大薄老人クラブ総会
31日(日) 泊野観光たけのこ園オープニングセレモニー	31日(日) 泊野観光たけのこ園オープニングセレモニー

町長交際費執行状況

(町長等が、行政執行上や町の利益のため、町を代表し外部との交際上必要な経費です。)

(3月分)

- ・3月4日 6,000円 農村振興に関する意見交換会時
- ・3月6日 7,000円 町自衛隊入隊者壮行会
- ・3月9日 10,000円 第11回全国藩校サミット鹿児島大会時協賛金
- ・3月14日 14,970円 第7回女性いきいき推進会議意見交換会時
- ・3月19日 22,800円 来客用地元産品PR用
- ・3月23日 8,000円 町教育委員会・校長会・教頭会合同送別会時
- ・3月25日 2,709円 書『白妙』寄贈時
- ・3月29日 29,240円 テックス(株)立地協定時

町長トモ

ゆきまるちゃん

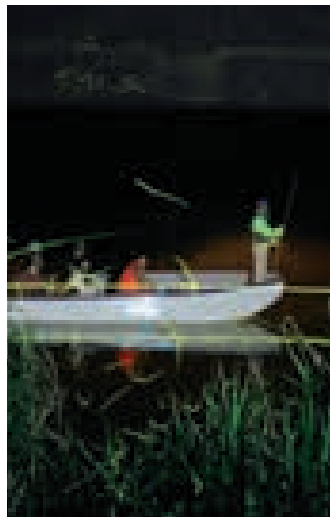
今、全国的に「ゆるキャラ」ブームです。町の物産・観光をPRし、多く買っていただきたい。また、多く来ていただき、豊かな自然、歴史・文化にふれ、体験・観光し、町の良さをもっと知ってもらいたい。そのような願いのもと、PR手段の一つとして、町のイメージキャラクター「さつままるちゃん」を1体製作。これは、町の特産品や観光資源をアレンジしたもので、その愛らしい姿は、いろいろなイベントで人気となっています。

テレビ出演も数回ありますが、他の「ゆるキャラ」と違って、さつままるちゃんは頭に「さつま町」と文字が入り、一目瞭然です。町のPR効果は抜群です。今年は弟(妹)ができます。

平成27年度は、県で「国民文化祭」が開催されます。町の合併10周年に当たるため、フェスティバルとして「ゆるキャラ大会と郷土芸能祭」を行う計画です。全国にさつま町をPRする絶好の機会にしたいと思っています。

ホタル舟

今年も初夏の風物詩、ホタル舟が運航されます。川内川で精いっぱい生きる自然のホタルたちを、舟の上からぜひ御鑑賞ください。



第12回 奥薩摩のホタル舟運航

- 【運航期間】 5月16日（木）から 6月1日（土）
（20日と27日の月曜日は 運休日となります）
- 【場所】 神子地区
- 【乗船料】 大人1,500円
子ども1,000円（中学生以下）
（0歳児は乗船できません）
- 【予約開始日】 5月7日（火）から
- 【予約センター】 ☎090-9602-4640
- 【受付時間】 午前9時～午後4時まで



始まるよ♪



二渡ホタル舟

- 【運航期間】 5月18日（土）から 6月2日（日）
- 【場所】 二渡地区
- 【乗船料】 大人1,000円
子ども500円（中学生以下）
幼児以下200円
- 【予約開始日】 現在予約受付中
- 【予約専用電話】 ☎080-6447-0570

誕生おめでとう

3月16日～4月15日届出分(15人) 敬称略

あかちゃん 性別 保護者 公民会	上川 結生 男 真吾 船木下	松元 愛彩 女 仁 上下大迫	大野 葵衣 女 幹彦 下京塚原	原 千優貴 女 忠幸 下京塚原	前村 瑠香 女 雅利 東谷	酒井 奏歩 男 祐樹 五日町	市来 瑚凰 男 賢二 轟原	カリンゲ ケンセイ 男 エルウィン 山崎中	松永 結愛 女 鉄平 あながわ	市園 友花 女 豪 時吉中城	岸良 篤人 男 龍樹 ウッドタウン	西田 理人 男 大造 湯田中	原 陽優 女 修 西湯田原	鷺出 悠人 男 健太 東湯田原	小林 杏 女 鉄男 築平
------------------	----------------	----------------	-----------------	-----------------	---------------	----------------	---------------	-----------------------	-----------------	----------------	-------------------	----------------	---------------	-----------------	--------------

おくやみ申し上げます

3月16日～4月15日届出分(23人) 敬称略

なくなった人 年齢 公民会	田平 博恵 97 角郷	久保蘭信夫 87 船木東	天立 博隆 75 上中福良	西谷 和子 66 中央	村岡フサエ 76 新町	宮永 節子 92 別野	橋口 了二 78 二渡町	迫 敏夫 56 鶴田南	平八重タヤ 88 船木東	下野 テル 99 下川口	前田ヤス子 89 山崎町	西田 タミ 94 紫尾下
---------------	-------------	--------------	---------------	-------------	-------------	-------------	--------------	-------------	--------------	--------------	--------------	--------------

※「誕生・おくやみ」は、届出人が同意された方だけ掲載しています。

なくなった人 年齢 公民会

上湯瀬ヒサミ 88 湯田中

舟倉 月美 82 旭

大角 義明 85 鶴田大角

生駒 次男 85 布田

満尾 雅子 75 東谷

富園 光二 87 大願寺

甫立ヤス子 75 甫立

宇都 フミ 95 ほたる

駒高 義久 80 武白猿

川畑エミ子 82 弓之尾

平 ユミ 86 築平

篤志寄付

・紫尾区大衆浴場 上之原純夫
町社会福祉協議会へ

1歳で～す

毎月1番最初に生まれた赤ちゃん

みつお あのん
満尾愛音ちゃん
平成24年5月6日生



下中福良公民会

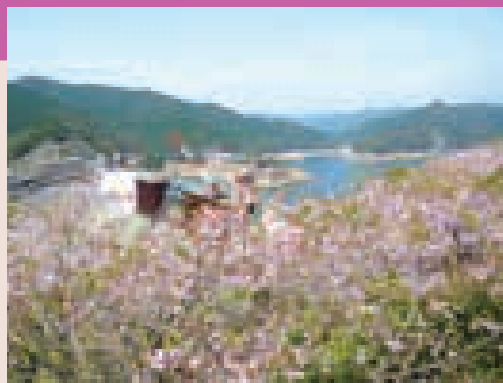
父 和美さん
母 恵美さん

両親から一言

明るく健やかに
育ってね!

さつま町よかところファイル No.19

鶴田ダム公園



ダム公園から見る「ダムと桜」

鶴田ダム公園は、鶴田ダムの左岸側にあり桜の名所としても有名な公園です。今回掲載している写真は、少し桜が散り始めた3月30日に撮影したものです。鶴田ダム公園から見る「ダムと桜」の風景は、なかなか他の所では見られない絶景です。現在、鶴田ダムでは全国でも珍しい大規模な改修工事が行われており、迫力があり見ごたえもあります。



大規模なダムの改修工事

静かな落ち着いたところにある場所なので、ピクニックやハイキングにいかがでしょうか。

※現在ダム工事のため、堰堤は通行できません。鶴田ダム公園に行かれる場合は、鶴田側（左岸側）の県道鶴田大口線をご利用ください。



鶴田支所 総務係 福島 英之
支所の総務部門をはじめイベントなどの仕事をしています。

はやしかた
ねぶたの囃子方・ハネト

さつま町夏まつりで

募集!

「太鼓、鉦、笛、踊りに
挑戦してみませんか？」

青森県鶴田町より寄贈していただいた「ねぶた」を8月に実施される「さつま町夏まつり」で運行する予定です。そこで、ねぶた運行で囃子方「太鼓、鉦（かね）、笛」・ハネト「踊り」をやりたいという方を募集します。

【応募期限】 平成25年5月31日（金）

【対象者】 平日夜の練習に参加できる方（6月頃から開始 週2回程度）
（ただし、ハネトは夏まつり本番前2～3回の練習）

【申込方法】 役場 企画課企画係へ住所、氏名、年齢、性別及び電話番号を明記し、メール、ファックスにより申し込んでください。（申込様式は自由です）
メール：ki-kikaku@satsuma-net.jp
FAX：52-3514（さつま町役場）

【お問い合わせ先】 さつま町役場 企画課 企画係
☎53-1111（内線2222）



かわひら せいか
川平 成香 さん
泊野小学校6年



宇宙から地球を見てみたい！

私の夢は宇宙飛行士になることです。私は保育園のころから星や月を見ることが好きで、小3の時にテレビで宇宙飛行士の紹介があり、その時に月に行って月から自分たちが住む地球を自分の目で見たいと思いました。テレビや本で見てみると、宇宙飛行士の訓練はとてもきついということが分かったけれど、きついからこそやりとげてみせたいと思います。地元、鹿児島の種子島から打ち上げたロケットに乗り、宇宙に行ってみたいです。



竹紙を使用しています
(竹パルプ 10%配合)

休日在宅医

5 月

3日	さくらクリニック	☎53-1451
4日	林田内科	☎53-1177
5日	海江田医院	☎53-0006
6日	宮之城病院	☎53-0180
12日	薩摩郡医師会病院	☎53-0326
19日	クオラリハビリテーション病院	☎53-1704
26日	立志病院	☎55-9119

6 月

2日	鬼丸整形外科	☎56-8811
9日	薩摩郡医師会病院	☎53-0326

休日薬局

5 月

3日	きりん薬局	☎52-2033
4日	ウチ薬局	☎53-0063
5日	タバタ薬局	☎21-3344
6日	とどろ薬局	☎52-2525
12日	青空薬局	☎52-0101
19日	さし薬局	☎21-3610
26日	フタヤ薬局	☎59-2033

6 月

2日	ドレミ薬局	☎21-4575
9日	青空薬局	☎52-0101

わたしたちの町

推計人口による

人 口	23,154人 (-143人)
男	10,708人 (-62人)
女	12,446人 (-81人)
世帯数	9,860世帯
転入	122人
転出	247人
出生	17人
死亡	35人
(平成25年4月1日現在)	
()は前月対比	

※休日在宅医や薬局は都合により、変更になる場合があります。受診の際は、医療機関に電話で確認してください。町のホームページでも紹介しています。